

STAND. COM. REP. NO.

1729

Honolulu, Hawaii

April 15, 2011

RE: H.C.R. No. 284  
H.D. 1

Honorable Calvin K.Y. Say  
Speaker, House of Representatives  
Twenty-Sixth State Legislature  
Regular Session of 2011  
State of Hawaii

Sir:

Your Committees on International Affairs and Economic Revitalization & Business, to which was referred H.C.R. No. 284 entitled:

"HOUSE CONCURRENT RESOLUTION REQUESTING THE GOVERNOR TO ESTABLISH A SISTER-STATE RELATIONSHIP BETWEEN HAWAII AND THE PROVINCE OF LIMA, PERU,"

beg leave to report as follows:

The purpose of this concurrent resolution is to request the Governor to establish a sister-state relationship between Hawaii and the province of Lima, Peru.

The Department of Business, Economic Development, and Tourism provided comments on this measure.

Your Committees have amended this measure by:

- (1) Specifying that the Governor is requested to establish a sister-state relationship through the Hawaii Sister-State Committee between Hawaii and the province of Lima, Peru;
- (2) Amending its title to read: "REQUESTING THE GOVERNOR TO ESTABLISH A SISTER-STATE RELATIONSHIP THROUGH THE HAWAII SISTER-STATE COMMITTEE BETWEEN HAWAII AND THE PROVINCE OF LIMA, PERU";

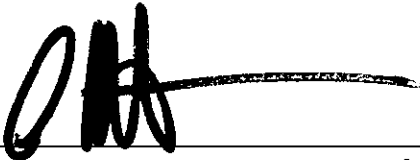
HCR284 HD1 HSCR INT-ERB HMS 2011-3566



- (3) Including the Ambassador of the Embassy of Peru in Washington, D.C., Honorary Consul of Peru in Hawaii, and Chairperson of the Hawaii Sister-State Committee to the list of persons to receive certified copies of this concurrent resolution; and
- (4) Making technical, nonsubstantive amendments for clarity, consistency, and style.

As affirmed by the records of votes of the members of your Committees on International Affairs and Economic Revitalization & Business that are attached to this report, your Committees concur with the intent and purpose of H.C.R. No. 284, as amended herein, and recommend its adoption in the form attached hereto as H.C.R. No. 284, H.D. 1.

Respectfully submitted on  
behalf of the members of the  
Committees on International  
Affairs and Economic  
Revitalization & Business,



ANGUS L.K. MCKELVEY, Chair



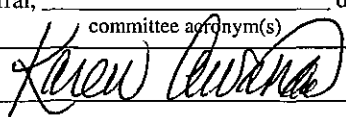
KAREN L. AWANA, Chair



State of Hawaii  
House of Representatives  
The Twenty-sixth Legislature

**HSCR 1729**

**Record of Votes of the Committee on International Affairs**

Bill/Resolution No.: HCR 284	Committee Referral: INT/ERB	Date: 03/31/2011		
<input type="checkbox"/> The committee is reconsidering its previous decision on the measure.				
The recommendation is to: <input type="checkbox"/> Pass, unamended (as is) <input checked="" type="checkbox"/> Pass, with amendments (HD) <input type="checkbox"/> Hold <input type="checkbox"/> Pass short form bill with HD to recommit for future public hearing (recommit)				
INT Members	Ayes	Ayes (WR)	Nays	Excused
1. AWANA, Karen L. (C)	✓			
2. HASHEM, Mark J. (VC)	✓			
3. BROWER, Tom	✓			
4. CHOY, Isaac W.	✓			
5. EVANS, Cindy	✓			
6. McKELVEY, Angus L.K.	✓			
7. NISHIMOTO, Scott Y.	✓			
8. TOKIOKA, James Kunane	✓			
9. TSUJI, Clift	✓			
10. MARUMOTO, Barbara C.	✓			
11. WARD, Gene				✓
TOTAL (11)	10	0	0	1
The recommendation is: <input checked="" type="checkbox"/> Adopted <input type="checkbox"/> Not Adopted If joint referral, _____ committee anonym(s) did not support recommendation.				
Vice Chair's or designee's signature: 				
Distribution: Original (White) – Committee Duplicate (Yellow) – Chief Clerk's Office Duplicate (Pink) – HMSO				

State of Hawaii  
House of Representatives  
The Twenty-sixth Legislature

HSCR 1729

**Record of Votes of the Committee on Economic Revitalization & Business**

Bill/Resolution No.: <b>HCR 284</b>	Committee Referral: <b>INT/ERB</b>	Date: <b>3/31/11</b>		
<input type="checkbox"/> The committee is reconsidering its previous decision on the measure.				
The recommendation is to: <input type="checkbox"/> Pass, unamended (as is) <input checked="" type="checkbox"/> Pass, with amendments (HD) <input type="checkbox"/> Hold <input type="checkbox"/> Pass short form bill with HD to recommit for future public hearing (recommit)				
ERB Members	Ayes	Ayes (WR)	Nays	Excused
1. McKELVEY, Angus L.K. (C)	✓			
2. CHOY, Isaac W. (VC)	✓			
3. AWANA, Karen L.	✓			
4. BROWER, Tom	✓			
5. EVANS, Cindy	✓			
6. HASHEM, Mark J.	✓			
7. NISHIMOTO, Scott Y.	✓			
8. TOKIOKA, James Kunane	✓			
9. TSUJI, Clift	✓			
10. MARUMOTO, Barbara C.	✓			
11. PINE, Kymberly Marcos	✓			
<b>TOTAL (11)</b>	<b>11</b>	<b>∅</b>	<b>∅</b>	<b>∅</b>
The recommendation is: <input checked="" type="checkbox"/> Adopted <input type="checkbox"/> Not Adopted If joint referral, _____ did not support recommendation. <div style="text-align: center; font-size: 10pt;">committee acronym(s)</div>				
Vice Chair's or designee's signature: _____ <div style="text-align: center; font-size: 24pt; font-family: cursive;">Isaac W. Choy</div>				
<b>Distribution:</b> Original (White) – Committee    Duplicate (Yellow) – Chief Clerk's Office    Duplicate (Pink) – HMSO				